

Auskunft:  
Mag.<sup>a</sup> Angelina König  
T +43 5574 511 22141

Zahl: Ila-370.00-2/2019-6-445  
Bregenz, am 04.09.2020

Betreff: Informationen zum Start des neuen Betreuungsjahres 2020/21  
Anlage: -4-

Sehr geehrte Damen und Herren,

wie im Schreiben vom 17.08.2020 angekündigt, möchten wir Ihnen zum Start des neuen Betreuungsjahres noch einige Informationen zum Betrieb der elementarpädagogischen Einrichtungen im Jahr 2020/21 geben. Ziel ist es, trotz des Corona-Virus einen weitestgehend normalen Betrieb der Spielgruppen, Kinderbetreuungseinrichtungen und der Kindergärten zu gewährleisten.

In diesem Infoschreiben geht es um folgende Punkte:

- Ampelsystem und Bedeutung für die Einrichtungen
- Corona-Krisenteam („Corona-Verantwortliche“)
- Vorgehensweise bei Verdachtsfällen und positiven Fällen
- Betreuung von erkrankten Kindern

### **1. Ampelsystem und Bedeutung für die Einrichtungen**

Mit dem letzten Schreiben haben wir Ihnen das Dokument „Die Corona-Ampel an Schulen und elementarpädagogischen Einrichtungen“ übermittelt.

Diese „Corona-Ampel“ hat die Phasen „grün“ (geringes Risiko), „gelb“ (mittleres Risiko), „orange“ (hohes Risiko) und „rot“ (sehr hohes Risiko). Je nach Entwicklung der Infektionszahlen werden betreffende Regionen mit der jeweiligen Farbe eingestuft. Die Farbe soll zeigen, wie hoch das Infektionsrisiko ist. Jede Farbe geht mit verschiedenen Maßnahmen bzw. Empfehlungen einher.

Das Bildungsministerium hat folgende Tabelle mit Maßnahmen für elementarpädagogische Einrichtungen festgelegt:

<p>Normalbetrieb mit Hygienevorkehrungen</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Möglichkeiten schaffen, Eltern und Kinder digital zu erreichen</li> <li>▪ Wo pädagogisch sinnvoll und organisatorisch möglich, Aktivitäten ins Freie verlagern</li> </ul> <p style="text-align: center;">GRÜN</p>	<p>Normalbetrieb unter verstärkten Hygienebestimmungen</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Verpflichtendes Tragen von MNS im Eingangsbereich für Eltern bzw. Erziehungsberechtigte und betreuende Personen</li> <li>▪ Sportangebote vorwiegend im Freien</li> <li>▪ Durchlüften, Reinigungs- und Raumkonzept für die Gruppen</li> <li>▪ Wo pädagogisch sinnvoll und organisatorisch möglich, Aktivitäten ins Freie verlagern</li> </ul> <p style="text-align: center;">GELB</p>	<p>Betrieb mit erhöhten Schutzmaßnahmen</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Verpflichtendes Tragen von MNS im Eingangsbereich für Eltern bzw. Erziehungsberechtigte und betreuende Personen</li> <li>▪ Fixe Zuteilung von Personal pro Gruppe</li> <li>▪ Keine Durchmischung von Gruppen</li> <li>▪ Sportangebote ausschließlich im Freien</li> <li>▪ Spezielle Regelungen für die Ankunft bzw. Abholen durch Erziehungsberechtigte</li> <li>▪ Keine Angebote durch Externe</li> </ul> <p style="text-align: center;">ORANGE</p>	<p>Betrieb mit erhöhten Schutzmaßnahmen</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Verpflichtendes Tragen von MNS im Eingangsbereich für Eltern bzw. Erziehungsberechtigte und betreuende Personen</li> <li>▪ Fixe Zuteilung von Personal pro Gruppe</li> <li>▪ Keine Durchmischung von Gruppen</li> <li>▪ Fernbleiben ist trotz verpflichtendem Kindergartenjahr gestattet</li> </ul> <p style="text-align: center;">ROT</p>
---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

Zur besseren Übersichtlichkeit haben wir die Empfehlungen des Bundes und die ergänzenden Empfehlungen des Landes in ein gemeinsames Dokument eingearbeitet.

Die Übersicht finden Sie im Anhang. Sie kann auch als Hilfestellung bei der Erarbeitung eines Konzepts für Ihre Einrichtung dienen.

Auf dieser Seite finden Sie die Corona-Ampel: [www.vorarlberg.at/coronadashboard](http://www.vorarlberg.at/coronadashboard) (Link wird nicht von allen Browsern unterstützt). Die Dashboard-Seite können Sie auch über diese Seite abrufen: <https://vorarlberg.at/corona>

In der Gesundheits-App „Xsund“ wird die Ampel ebenfalls abrufbar sein.

Derzeit ist die Ampel in ganz Vorarlberg auf „grün“ geschaltet.

Jeden Tag um 8:00, um 12:00 und um 16:00 Uhr wird die Ampel aktualisiert. Sollte die Änderung der Ampelfarbe bis 12:00 Uhr erfolgt sein, so gelten die Maßnahmen für den nächsten Tag. Wenn die Ampel erst um 16:00 Uhr aktualisiert wird, gelten die Maßnahmen für die neue Ampelfarbe am übernächsten Tag.

Sie werden von uns informiert, wenn sich die Ampelfarbe ändert. Änderungen der Ampelfarbe werden auch über die verschiedenen Medienkanäle des Landes bekannt gemacht.

## 2. Corona-Krisenteam („Corona-Verantwortliche“)

Wie Sie den Unterlagen des BMBWF entnehmen konnten, soll in jeder Einrichtung (an jedem Standort) ein Corona-Krisenteam (Corona-Verantwortliche) definiert werden.

Die Leitung des Krisenteams liegt entweder bei der Leiterin oder dem Leiter der elementarpädagogischen Einrichtung oder kann auch vom Träger der Einrichtung bestimmt werden.

Das Corona-Krisenteam plant und setzt die Hygiene- und Präventionsmaßnahmen um. Die genauen Aufgaben des Krisenteams entnehmen Sie bitte dem „COVID-19 – Hygiene- und Präventionshandbuch für elementarpädagogische Einrichtungen“ (ab S. 5).

## 3. Vorgehen bei Verdachtsfällen und positiven Fällen

Das BMBWF hat im Hygiene- und Präventionshandbuch für elementarpädagogische Einrichtungen die Vorgehensweise bei einem Verdachtsfall beschrieben.

Zur besseren Umsetzbarkeit wurde für das Land Vorarlberg eine etwas andere Vorgehensweise mit den zuständigen Stellen abgesprochen. Wir bitten Sie daher, bei einem Verdachtsfall bzw. bei einem positiven Fall die **Vorgehensweisen des Landes einzuhalten**.

Diese Vorgehensweisen finden Sie im Anhang („Vorgehensweise Verdachtsfall/positiver Fall“).

Wenn von Seiten des Gesundheitsministeriums noch eine Änderung kommt, dann werden wir die Vorgehensweise adaptieren.

## 4. Betreuung von erkrankten Kindern

Kinder müssen zu Hause betreut werden, wenn sie eines oder mehrere dieser Krankheitsanzeichen zeigen:

- Fieber über 38° Celsius
- Übelkeit
- Erbrechen
- Durchfall
- starker Husten
- starke Halsschmerzen
- Kurzatmigkeit (man hat das Gefühl, dass man nur mit Mühe atmen kann)
- plötzlicher Verlust des Geschmacks- und Geruchssinns (man riecht oder schmeckt plötzlich nichts mehr).

Schnupfen, leichter Husten bzw. Halskratzen sowie chronische Erkrankungen (z.B. Asthma) begründen keinen Verdacht. Kinder, die nur eine rinnende Nase (Rotznase) haben, sind daher zu betreuen.

Auf der Homepage des Bundesministeriums für Bildung, Wissenschaft und Forschung finden Sie unter [https://www.bmbwf.gv.at/Ministerium/Informationspflicht/corona/corona\\_schutz.html](https://www.bmbwf.gv.at/Ministerium/Informationspflicht/corona/corona_schutz.html) unter anderem Plakate mit Hygiene-Hinweisen, die Sie bei Bedarf verwenden können.


Wir stehen bei Fragen gerne per E-Mail unter [elementarpaedagogik@vorarlberg.at](mailto:elementarpaedagogik@vorarlberg.at) oder telefonisch unter 0664/62 55 375 zur Verfügung.

Wir wünschen Ihnen einen guten Start in das neue Betreuungsjahr 2020/21!

Mit freundlichen Grüßen

Für die Vorarlberger Landesregierung  
im Auftrag

Mag.<sup>a</sup> Catherine Hollenstein

	Dieses Dokument wurde amtssigniert.
	Dieses Dokument ist amtssigniert im Sinne des E-Government-Gesetzes.  Mechanismen zur Überprüfung des elektronischen Dokuments sind unter <a href="https://pruefung.signatur.rtr.at/">https://pruefung.signatur.rtr.at/</a> verfügbar.  Ausdrucke des Dokuments können beim Amt der Vorarlberger Landesregierung Landhaus A-6901 Bregenz E-Mail: <a href="mailto:land@vorarlberg.at">land@vorarlberg.at</a> überprüft werden.